

生け花天国タイで、 自由に楽しく花を生ける



澤田 光遊
(さわだ こうゆう)
KOU-YOU SAWADA
草月流一級師範
草月スタディグループ・
バンコク代表



↑紅葉したカエデ（輸入花）で秋の生け花



↑タイ原産の花カオパンサーを使った作品

↑ランの種類の多さも、さすがタイ

VOICE 生け花教室の講師、澤田光遊と申します。今日はタイのお花事情をお伝えします。タイは一年中夏のような気候だから、咲く花も一年中同じだろと誤解されがちです。しかし実は、ここタイでは色々なお花に出会うことができます。更に、一年の中でも時期に応じて顔ぶれが変化していきます。例えば、7月頃からタイ原産のカオパンサーやクルクマが花市場にたくさん並びます。カオパンサーはタイ語名で、英語名はグラッパウニティ、日本にはない花なので日本名はありません。白と赤の2種類があり、可憐な花びらが重なり合って咲いています。ライトグリーンの大葉も特徴で、生けるときは葉の使い方で様々な表情を変えた作品がつくれます。クルクマは日本のお花屋さんでも売っていますね。しかしタイに来て驚いたのは種類の多さ。さすがタイは原産地、クルクマだけでも約50種類もあるそうです。

ヨーロッパや アジア諸国から毎日新鮮な花が届く

こんなお話をすると、タイのお花しかないように誤解されるかもしれませんね。そんなことはありません。バンコクには、パックロントラート (Pak Khlong Talat) という、世界で5番目の規模を誇る巨大な花市場があります。市場というより数えきれないほどの花屋が大集合して大きな街になっています。しかも365日24時間営業、いつも活気にあふれ観光客も多く訪れます。その市場には、ヨーロッパやアジア諸国から毎日新鮮な花が届きます。ですから、タイの花だけではなく様々な輸入花も楽しむことができ、また季節に応じた花々が海外からやってきますので、生け花で季節の変化を感じることもできます。先日のレッスンでは、紅葉した楓（かえで）を花材に、秋らしい生け花を楽しみました。このようにお花に不自由することなく、輸入花

も日本にはない花も（しかもお安く）、思う存分楽しめるタイって実は生け花天国なのです。あなたも、タイにいる間に生け花を始めてみませんか。

日本の草月流認定教室だから安心。 師範資格も取得可！

タイ原産のお花も輸入花も、当教室では多くの花材を使ってレッスンを受けられます。しかも花材は全てお持ち帰り頂けます。お家に花のある生活、素敵ですよ。日本の草月本部より認定を受けた教室なので安心、もちろん師範資格の取得も可能です。体験レッスンや見学は随時受付中、どうぞお気軽にお越し下さい。

詳細・お申込は
こちら

> スパ & エステ

この内容と技術でこのコスパは太鼓判!!



VONAE BEAUTY

駅直結のコスパ最高な韓国式エステ♪
 BTSアソーワ駅直結で、開業17年の確かな実績のある
 ボナビューティー。充実した施術内容とお手頃な料金で、
 在住者にも観光客にも国籍を問わず大人気♪豊富なメニューの中から、今回は2つご紹介♪
 ♪ BTS アソーワ駅直結・タイムスクエア3階
 ① 9:30~20:00 (最終受付18:00)
 ☎ 02-250-0006

ゴールドトリートメント

完璧な美肌へ♡新陳代謝を高め肌ト
 ラブルに効果的な純金24Kを含む高
 濃度ペチドセラムを使用したゴール
 ドマスクと保湿で、お肌に栄養を浸透
 させます。シワ軽減と若返り、美白を
 したい方におすすめ♪
 90分 B1,800 → B1,300 無駄な時間なしの密度濃い90分!

ゴールドトリートメント with リフティング

美肌と小顔の欲張りコース♡盛りだくさんな「ゴールドトリートメント」にリフト
 アップの施術をプラス。お肌を引き締め、引き上げることで更に若見えの素肌へ♪
 120分 B3,800 → B1,600 至り尽くセリで驚異的コスパ!



> クリニック

PCRでおなじみのあの病院!



ソイ49・ラケットクラブ内の総合クリニック
 PCR検査を利用される方が多いMedConsult Clinicは、Global Health Awards Asia Pacific の Best Integrated Healthcare Clinic of the Year 2022 を含めた受賞歴のある幅広いサー
 ビスを取り扱う総合クリニック。
 ♪ス昆ピットソイ49/9・ラケットクラブ第2ビル3階
 ①7:00~19:00 ☎ 02-187-7855



ボトックス注射 (Botox)

ボトックスとは、気になる部位の筋肉に少量の注射することで、メスを使わずにしわやたるみ、顔のエラ等の改善ができる治療法です。目尻や眉間等のしわが気になる方、顔のリフトアップをしたい方、その他気になる点がある方はお気軽にご相談下さい。

1ヶ所

B2,200~

フィラー注射 (Fillers)

ヒアルロン酸注射等で知られているフィ
 ラー注射は、肌に簡単にボリュームを与える
 ことができる治療法です。年齢によるた
 るみや深いしわ、ニキビ跡等の傷の改善に
 効果が期待できます。薬剤により効果も異
 なりますので、まずはご相談下さい。

B4,990~

cc

箇所により0.5~2cc使用

MedConsult Clinic
サービス一覧
●外来診療 ●薬局・処方箋サービス（オンライン注文も可） ●PCR検査
●予防接種（コロナ・A/B型肝炎・インフルエンザ・狂犬病、他）
●健康診断パッケージ ●健康診断証明書（ビザ・労働許可証・学校提出用等）
●性病検査及び治療 ●その他 ※お問合せ・ご予約は、WEBまたはお電話で（英語・タイ語）

正しく知ろう！ 大麻そしてCBDとは

茅原 拓人 (Takuto Chihara)
COO Siam Reiwa (2020) Co., Ltd.

一級建築士として東京を中心に全国各地に200棟を超える個性的な注文建築を設計する。その後15年間、主に東南アジアの民間及びODAを含めた大規模建設プロジェクトの企画・設計・監理に携わる。
2018年のタイの医療大麻合法化以後、大麻業界に興味を持ち2020年より設立チームの一員として経営に加わり現在に至る。

大麻とは

2022年6月9日、タイは大麻をほぼ全面解禁。『希望家族に100万本の大麻草を配布』など、皆様もメディアを通じてご存じだと思います。今なぜ大麻なのか？皆様の正しい理解のため少しでも役に立てばと思い執筆させて頂きました。

『麻』と聞くと身近な存在では麻のシャツや神社のしめ縄があるでしょう。その歴史も新石器時代～古代エジプトまでさかのぼり、20世紀初頭まで食用、医療、エネルギー、素材として全世界で使用されてきましたが、エネルギー産業や国際戦略の波に呑み込まれ約半世紀の間歴史から姿を消していました。しかし、2017年に国連が大麻に含まれる成分CBD（カンナビジオール）の医療的有効性を公認したをきっかけに、世界の殆どの国で合法化され医薬品として認められています。



CBDとは

CBDとは大麻草に含まれる生理活性物質の一種です。CBDはECS（エンド・カンナビノイド・システム）という身体調整機能に働きかけ、免疫や神経伝達などの維持、心身機能を調整する重要な役割を担っています。そして、ストレスや老化で心身が不調になった場合、外部からのCBDの摂取によりECSを活性化させ心身を整える、これが合法化された国で行われている大麻治療です。

CBDは、リラックス効果が期待出来るだけではなく、認知症や糖尿病、癲癇、アルツハイマー、神経症、睡眠不足等に対する医療・健康分野での約250種類の疾患への治療効果が期待されている万能薬ともいえる成分なのです。CBDは、日本では主に食品、化粧品として普及しています。

一方、大麻草に含まれるもう一つの成分THC（テトラヒドロカンナビノール）は医療目的としては非常に効果がありますが、CBDと正反対で気分が高揚するいわゆる「ハイ」になるものであり、世界各国が厳しい基準を設けています。（日本は禁止）

Siam Reiwa (2020) Co., Ltd.

252/3 Moo7, Tanbol Nongkaman,
Amphoe Khu Muang, Buriram, 31190, Thailand

業務内容

- ・医療・産業用大麻／ヘンプの栽培
- ・医療・産業用大麻関連製品の製造、販売、輸出入
- ・政府系病院と共に研究開発
- ・メディアルツーリズムのサポート
- ・農家支援



●輸入ライセンス・保健省: 1/2564 (u) ●栽培ライセンス・保健省: 2/2564 (u)
●販売ライセンス・保健省: 3/2564 (s) ●種販売ライセンス・農業省: 1014282000112560

レイワとは

当社は「すべての人の健康を取り戻し、生き生きとした生活を送るための一助となる」というビジョンの元で設立された、東南アジア初の日系大麻企業です。医療グレードの大麻を最新のアグリテックにより制御された室内で栽培し、タイ保健省はもとより国内外の関係者から高評価を頂いております。また、産学との効果的な技術提携により、透明性が高く、品質が保証された商品を提供していきます。皆様のお手元に安心と安全をお届けする、当社の商品が届くのを楽しみにお待ち下さいませ。

正しく知ろう！大麻・CBDセミナー

大麻・CBDについて、皆様に正しく知って頂けるよう、セミナーを開催いたします！弊社商品の試飲の機会や質疑応答の時間もありますので、ぜひお越しくださいませ。

●日時

①11/26(土) 9:30~11:30

②12/17(土) 9:30~11:30

③1/21(土) 9:30~11:30

●参加費:B500

●場所:ボイスホビーラブ



> CBT 製品

腰が痛い方、姿勢が気になる方必見★

> クリニック

腰が痛い方、姿勢が気になる方必見★

タイマッサージや整体に通ったけれど腰の痛みが良くなかった方へ

☑朝起き上がる時、前かがみになると痛みが出る
☑少し歩くとお尻から足にかけて痺れが出る
☑痛みが強くなるので外出や運動を我慢している
☑痛みが出て2ヶ月以上たつが痛みが変わらない
☑整体やタイマッサージに通ったが期待するような改善が得られないかった
1つでも当てはまるあなたに特別な提案があります
**通常1,400バーツの腰痛治療が
特別価格 500バーツ (初回の方のみ)**

1月31日まで先着5名様限定

DARUMA CLINIC

場所 RQ49モール3階、ス昆ピット49 (サムイヴィエット病院の隣)
時間 月～土 9:00～20:00 (最終受付19:30)
日 9:00～17:00 (最終受付16:30) 木曜定休
TEL 095-961-3581 (日本語)
DARUMA CLINIC だるまクリニック
LINE:@562unkw
QRコード
RQ49モール3階、ス昆ピット49 (サムイヴィエット病院の隣)
J Avenue
Samitivej Hospital
Nihonmura Mall
Thonglor Soi 13
Sukhumvit Rd.
Soi 49
Soi 51
Soi 55
BTS Phrom Phong
BTS Thong Lor
LINE:@562unkw

CANADE By Siam Reiwa



麻の力で明日を奏でる
CANADE By Siam Reiwa
●麻炭コーヒー (B450, 5袋入り)
炭のデトックス効果をプラスした麻炭コーヒー。極細挽きの豆でコクのあるまろやかさを実現。心身をリラックスさせた状態で集中したい時におすすめ。

●麻紅茶 (B485, ティーバッグ10袋入り)
ほっと一息、リラックスしたい時には麻紅茶。不眠解消にも効果的なCBDオイル。使用前に容器を軽く振り、付属のポンプで下の下に滴落とします。1袋5gを1杯で飲むと効率よく吸収できます。

大麻に含まれる成分CBDは、心身をリラックスさせます。また、健康維持や美容に効果があると言われています。タイ政府の正式な許可を受け、東南アジア初の日系大麻企業として、オーガニック農法で最新技術を活用したインドア栽培を行い、医療グレードの安心・安全な製品を皆様へお届けしています。

※タイでは現地20歳以上に使用が認められています

※妊娠中・授乳中の方は、使用をお控え下さい。

※CBDは、日本でも食品や化粧品に使用されていますが、輸入には細かい規制があるので、こちらの製品は泰国時には持ち込めません。

●CBD オイル ~Broad Spectrum~ (B3,900, 10ml)
心身のリラックス、不安やストレス解消、不眠の緩和、抗炎症に効果的なCBDオイル。使用前に容器を軽く振り、付属のポンプで下の下に滴落とします。45-60秒置いてから飲み込むと効率よく吸収できます。

お求めはボイスホビーラブで
輸入ライセンス・保健省: 1/2564 (u)
栽培ライセンス・保健省: 2/2564 (u)
販売ライセンス・保健省: 3/2564 (s)
種販売ライセンス・農業省: 1014282000112560

Reiwa
Siam Reiwa (2020) Co., Ltd.
252/3 Moo7, Tanbol Nongkaman, Amphoe Khu Muang, Buriram, 31190, Thailand